



UDALAREN OSOKO BILKURA

2023ko MARTXOAREN 16an EGINDAKO APARTEKO BATZARRALDIA

Elkartutakoak

Alkatea:

Jon Luqui Albisua, jauna (E.A.J./P.N.V.)

Zinegotziak:

Itziar Agirre Berriotxoa, andrea (E.A.J/ P.N.V)

Igor Zubillaga Aguado, jauna (E.A.J/ P.N.V)

Jon Albisua Garmendia, jauna (E.A.J/ P.N.V)

Maialen Fidalgo Mendizabal, andrea (E.A.J/ P.N.V)

Victor M. Pérez Eguren, jauna (E.A.J./ P.N.V.)

Ion Pol Agirre Berriotxoa, jauna (E.A.J./ P.N.V.)

Nekane Oruesagasti Aramendi, andrea (EH Bildu)

Igone Nestar Del Río, andrea (EH Bildu), Oruesagasti zinegotziari delegatu dio bere
botua (Euskadiko Toki Erakundeei buruzko 2/2016 Legearen 25.6 artikulua)

Mikel Elgarresta Mintegi, jauna (EH Bildu.)

Aitor Diaz de Espada Gorrochategui, jauna (EH Bildu)

Natividad Nieves Medina, andrea (P.S.E.-E.E)

Jokin Garcia Benítez, jauna ((P.S.E.-E.E)

Idazkaria

María Jose Begiristain Zabalo andrea

Urretxun bi mila eta hogeita hiruko martxoaren
hamaseian.

Arratsaldeko zazpirak direnean, aldez aurretik
deitutako aparteko batzarra egiteko,
Udalbatzarra bildu da udaletxeko batzar areto
nagusian, goian agertzen diren udal-bazkideak
elkartu dira.

En Urretxu a diecisés de marzo de dos mil
veintitrés.

Siendo las diecinueve horas se reúne en la Sala
Capitular del Ayuntamiento el Pleno de la
Corporación al objeto de celebrar sesión
extraordinaria para la que había sido convocada
y a la que asistieron los Señores Corporativos
que arriba se indican.



Urretxuko udala



Lehendakariak ekitaldiari hasiera eman dio, eta bere aginduz, eguneko gai-zerrendan sartutako gaiei eztabaideatzeari ekin diote

Abierto el acto por la Presidencia, tratado y de su orden se pasó a tratar los asuntos relacionados en el Orden del Día

1.- EAEko Administrazio Orokorraren eta Udalen arteko lankidetza hitzarmena Mugiment Kirol Txartela ezartzeko: 2023-2023 aldia: onarpena.	1.- Convenio de colaboración entre la Administración de la CAPV y los Ayuntamientos para la implantación de la tarjeta Mugiment Kirol Txartela. Período 2023-2026: aprobación.
2.- Mendetasun-egoerek eragindako beharrizanei aurrea hartzteko zerbitzuak eskaintzeko GFAaren eta Udalaren arteko lankidetza hitzarmena: onarpena	2.- Convenio de colaboración entre la DFG y el Ayuntamiento para la prestación de servicios destinados a prevenir y atender necesidades derivadas de la dependencia: aprobación.
3.- Eguneko Zentroa eta Etxez-etxeeko Laguntza zerbitzuak esleitzeko kontrataazio espedientea: Pleguen onarpena.	3.- Expediente de contratación para la adjudicación de los servicios de Centro de Día y Ayuda Domiciliaria: Aprobación pliegos

1.- EAEko Administrazio Orokorraren eta Udalen arteko lankidetza hitzarmena Mugiment Kirol Txartela ezartzeko: 2023-2026 aldia: onarpena.

Alkateak EAEko Administrazio Orokorrarekin sinatu beharreko lankidetza hitzarmenaren berri eman du, hau Mugiment Kirol Txartela ezartzeko dena eta 2023-2026 epealdirako dena. Herritarrei ekimen honi atxikitako herrietako kirol-instalazio guztietara sartzeko aukera ematen dien txartel birtuala dela adierazi du. Gogorarazi du ere, orain dela urtebete hasi zela esperientzia honekin, eta oso positiboki baloratu da. 1.013 urretxuarrek beste udalerri batzuetako instalazioak erabili

1.- Convenio de colaboración entre la Administración de la CAPV y los Ayuntamientos para la implantación de la tarjeta Mugiment Kirol Txartela. Período 2023-2026: aprobación.

El sr. alcalde da cuenta del convenio de colaboración a suscribir con la Administración de la CAPV para la implantación de la tarjeta Mugiment-Kirol Txartela durante el período 2023-2026. Indica que se trata de una tarjeta virtual que permite a la ciudadanía acceder a todas las instalaciones deportivas de las localidades adscritas a esta iniciativa. Recuerda que hace un año se inició esta experiencia y se ha valorado de forma positiva. 1.013 urretxuarras han utilizado las



dituzte. Kopuru hau garrantzitsua da, bere ustez, bai gure herritar askok herritik kanko lan egiten dutelako, bai gure instalazioen ezaugarriengatik

Kontuan izanik Herritarraak Batzordeak emandako diktamena, eta gaia botoetara eramanda, aho batez honakoa erabaki da:

Lehena.- Mugiment Kirol Txartela ezartzeko EAEko Administrazio Orokorraren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetza hitzarmena (2023-2026) onartzea.

Bigarrena.- Alkateari ahalmena ematea behar diren agiri guztiak sinatzeko.

**2.- Mendetasun-egoerek eragindako
beharrizanei aurrea hartu eta erantzuteko
zerbitzuak eskaintzeko GFAaren eta
Udalaren arteko lankidetza hitzarmena:
onarpena**

Herritarra batzordeko presidentea den Fidalgo andreak , onartzeko proposatzen den lankidetza hitzarmenaren berri eman du. Esan du hitzarmen hau Foru -Aldundiko Gizarte Politikak sailarekin aspaldi honetan sinatzen dela, baina honek gauza berriak ditu.

Santa Barbara eguneko zentroari eragiten dio, honek 32 plaza lanegunetan eta 30 plaza jaiegunetan eta asteburuetan dituela.

instalaciones de otros municipios. Es una cifra importante que, a su juicio, se debe tanto a que muchos de nuestros y nuestras ciudadanas trabajan fuera del municipio, como a las características de nuestras instalaciones.

Considerando el dictamen emitido por la Comisión de Ciudadanía, y sometido el asunto a votación, por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar el Convenio de colaboración entre la Administración de la CAPV y el Ayuntamiento de Urretxu para la implantación de la tarjeta Mugiment Kirol Txartela. Período 2023-2026.

Segundo.- Facultar al alcalde para la firma de cuantos documentos sean precisos al efecto.

**2.- Convenio de colaboración entre la DFG y
el Ayuntamiento para la prestación de
servicios destinados a prevenir y atender
necesidades derivadas de la dependencia:
aprobación.**

La sra. Fidalgo, presidenta de la Comisión de Ciudadanía, da cuenta del convenio de colaboración cuya aprobación se propone, indicando que es un convenio que se viene suscribiendo con el departamento de Políticas Sociales de Diputación Foral desde hace ya algún tiempo pero que contiene novedades.

Afecta al Centro de Día Santa Barbara con 32 plazas los días laborables y 30 plazas los festivos y fines de semana.



Hitzarmenaren berrikuntza nabarmenenak honakoak dira: 1) plaza mota berria sorten da, hain zuzen, “eman gabeko plaza” deritzona , hau da okupatu gabe dagoena inoiz ere ez zaiolako eman erabiltzaile bati; 2) nahitaezkotzat jotzen dira langileentzako gutxieneko soldato-baldintzak, gure kasuan baldintza hauek lanpostu gehienetan betetzen ziren. Gainera soldaten igoera batzuk planteatzen dira: 2022 urterako %6,4, 2023rako %4, eta 2024rako %3.

Kontuan izanik Herritarrok Batzordeak emandako diktamena, eta gaia botoetara eramanda, aho batez, honakoa erabaki da:

Lehena.- Mendetasun-egoerek eragindako beharrizanei aurrea hartu eta erantzuteko zerbitzuak eskaintzeko GFAaren eta Udalaren arteko lankidetza hitzarmena onartzea.

Bigarrena.- Alkateari ahalmena ematea behar diren agiri guztiak sinatzeko

3.- Eguneko Zentroa eta Etxez-etxeeko Lagunza zerbitzuak esleitzeko kontratacio espidentea: Pleuen onarpena.

Eguneko zentroaren eta etxez etxeeko lagunza-zerbitzuaren zerbitzuak esleitzeko administrazio-klausula zehatzen pleuen eta preskipzio teknikoen berri eman da.

Alkate jaunak esan du plegu hauek aurreko puntuau aipatutako gutxieneko soldato-baldintzak jasotzen dituela, karga ekonomiko handia suposatzen duten baldintzak.

Contiene varias novedades importantes: 1) se crea un nuevo tipo de plaza, “la plaza no asignada”, que es aquella que está desocupada porque no ha sido asignada nunca a una persona usuaria; 2) se fijan como obligatorias unas condiciones salariales mínimas para las personas trabajadoras, condiciones que, en nuestro caso, ya se venían cumpliendo en la mayoría de los puestos de trabajo. Además se establecen unos incrementos salariales del 6,4% para 2022, 4% para el 2023, y 3% para el 2024.

Considerando el dictamen emitido por la Comisión de Ciudadanía, y sometido el asunto a votación, por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar el convenio de colaboración entre la DFG y el Ayuntamiento para la prestación de servicios destinados a prevenir y atender necesidades derivadas de la dependencia.

Segundo.- Facultar al alcalde para la firma de cuantos documentos sean precisos al efecto

3.- Expediente de contratación para la adjudicación de los servicios de Centro de Día y Ayuda Domiciliaria: Aprobación pliegos

Se da cuenta de los pliegos de cláusulas administrativas particulares y de prescripciones técnicas para la adjudicación de los servicios de Centro de Día y servicio de ayuda a domicilio.

El sr. alcalde dice que estos pliegos recogen las condiciones salariales mínimas a que se ha hecho referencia en el punto anterior, condiciones que suponen una carga económica importante.



Urretxuko udala



Jarraian Fidalgo andreati eman dio hitza. Honek esan du aurreko pleguak 2016 urtean onartu zirela, egungo zerbitzua esleitu zen data hartan eta orain bukatuko da. Azaldu du prozesu hau luzea izan dela, batez ere udal sailean izandako aldaketengatik zaintza ekosistema berria dela eta. Eguneko Zentroa funtsezko elementua den ekosistema. Eta, era berean, zainketak ekonomia feministaren erdigunean kokatzeko ikuspuntuaren ondorioz, helburu hori Eskualdeko Berdintasun Planaren barruan dago, eta zerbitzu hori aukera ona da hura praktikan jartzeko. Aldaketa hau ikusten da langile guztien soldaten %13,4ko igoeran, eta langile batzuen lan-jardunak handitzean, adibidez, gizarte-langilea % 50 handitu da, eta psikologoa % 15.

Gaineratu du kontratuaren epea urtebetekoa dela, beste urtebetetuz luzatu daitekeena. Hau horrela etor daitezkeen aldaketengatik, adibidez tutoretzapeko apartamentuak Eguneko zentroaren plaza gehiago, eta beste batzuk bi edo hiru urtetan bertan izango direnak, eta plegu berriak eskatuko dituztenak. Plegu hauetan jasotzen den beste aldaketa bat zerbitzu osagarrien erregulazioa da, hala nola podologiarena, eta elikadurarena, bazkariak eta afariak zentroan bertan prestatzea bermatzen duena.

Fidalgo andreaten azalpena amaituta eta eskuhartzeen txanda hasita, Nieves andreak esan du PSE-EE taldeak %100ean ados dagoela plegu hauekin.

Seguidamente da la palabra a la sra. Fidalgo quien dice que los anteriores pliegos fueron aprobados en el año 2016 fecha en la que se adjudicó el actual servicio cuyo plazo finaliza ahora. Expone que ha sido un proceso de preparación largo debido a los cambios que se han dado en el departamento municipal de servicios sociales con el nuevo ecosistema de cuidados, ecosistema del que es una pieza clave el Centro de Día. Y también debido al punto de vista de situar los cuidados en el centro de la economía feminista, objetivo incluido en el Plan comarcal de Igualdad, constituyendo este servicio que se licita una buena oportunidad para llevarlo a la práctica. Este cambio se observa en el incremento del 13,4% en los salarios de todas las trabajadoras, y en la ampliación de las jornadas de algunas, como es el caso de la trabajadora social que se amplía en el 50%, y la psicóloga en un 15%.

Añade que la duración del contrato se establece en un año prorrogable por otro año más, y ello debido a los cambios que pueden venir, tales como los apartamentos tutelados, la ampliación de plazas en el Centro de Día, y otros que en dos o tres años estarán aquí y demandarán unos nuevos pliegos.

Otro cambio que recogen estos pliegos es la regulación de los servicios complementarios, como podología, y el de alimentación que asegura que las comidas y cenas se preparen en el propio centro.

Finalizada la exposición de la sra. Fidalgo, se inicia el turno de intervenciones, y la sra. Nieves expone que el PSE-EE está conforme al 100% con los pliegos propuestos.



Oruesagasti andreak, EH Bildu, esan du plegu hauek landu ondoren, ikusten dela, eta ikusten dutela, “zaintza” hitzak xumea izan arren ibilbide luzea duela, Fidalgo andreak azaldu duen bezala. Bere esanetan, gizartea plaza gehiago behar ditu gure eguneko zentroan, eta, beraz, positibotzat jotzen dute kontratu hori urtebeterako planteatzea, urtean behin luzatzeko aukerarekin. Zerbitzu horietako langileen duntasuna ere oso garrantzitsua da, ezarritako gutxiengo soldata-baldintzak errespetatzen baitira. Hori guztia dela eta, plegu hauei bren aldeko botoa emango dute, baina ez dute nahi baldintza hauek sapaia izatea baizik eta oinarria, kontuan hartuta, Fidalgo andreak esan duen bezala., beste zaintza eredu batzuk etorriko direla.

Alkateak esan du soldata baldintzak Foru Aldundiak eskatutako kontuan izan dutela, hain zuen, 2022 urterako %6,4 igoera, 2023rako %4, eta 2024rako %3. Gainera, egiten den apustua da Foru Aldundiaren ekarpena emakume langileen soldatetara bideratzea, ahaztu gabe etxeko lagunza-zerbitzuko langileei ere baldintza berak aplikatzen zaizkiela. Argitu du langileek 2022ko atzerapenak jasoko dituztela.

Gaineratu duenez, plazak handitzeak, fisikoki posible denak, langile batzuen lanaldi murriztuak handitzea ekarriko du, lanaldi osoetara ere iritsiz. Jarraitzen du esaten plegu horiekin lanean hasi zirenean ez zekitela nola funtzionatuko zuen Eguneko Zentroak pandemiaren ondoren, eta ikusi da itxaron-zerrenda handitu egin dela. Azaldu duenez, zentroko gizarte-langilearen lanaldia zabaltzearen arrazoia plazak pixkanaka

La sra. Oruesagasti, EH Bildu, expone que después de trabajar estos pliegos, se ve, y ven, que la palabra “cuidados” a pesar de ser modesta tiene mucho recorrido, tal y como ha expuesto la sra. Fidalgo. Sigue diciendo que la sociedad hace necesarias más plazas en nuestro Centro de Día, por lo que entienden positivo que este contrato se plantee para un año con posibilidad de una prórroga anual. También es muy importante la dignidad de las trabajadoras de estos servicios, dignidad que se respeta con las condiciones salariales mínimas impuestas. Es por ello que votará a favor de estos pliegos, pero no quieren que estas condiciones sean un tope, sino que constituya una base., teniendo en cuenta, como ya ha dicho la sra. Fidalgo, que vendrán otros modelos de cuidado.

El sr. alcalde dice que las condiciones salariales han tenido en cuenta lo exigido por Diputación Foral, un incremento del 2,4% para el año 2022, el 4% para 2023, y 3% para el 2024. Además la apuesta que se hace es que la aportación de Diputación Foral se destine a los salarios de las trabajadoras., sin olvidar que también se aplican las mismas condiciones a las trabajadoras del servicio de ayuda domiciliaria. Aclara que las trabajadoras percibirán los atrasos del año 2022. Añade que la ampliación de plazas, que es posible físicamente, conllevará que las jornadas reducidas de algunas trabajadoras se vean incrementadas llegando incluso a jornadas completas. Sigue diciendo que cuando se empezó a trabajar con estos pliegos se desconocía cómo funcionaría el Centro de Día después de la pandemia, y se ha visto que la lista de espera aumenta. Expone que la ampliación de la jornada de la trabajadora social del Centro



Urretxuko udala



handitzearen eta gizarte-zerbitzuetako udal-sailarekin elkarreraginean aritzearen ondorioa da. 40 plazetara iristea epe ertainerako helburua izan daitekeela adierazi du.

Azalpena amaituta, eta gaia botoetara eramanda, aho batez, honakoa erabaki da:

Lehenengoa.- Kontratua procedura irekiaren bidez esleitzea, izapidetze arruntean.

Bigarrena.- Eguneko Zentroaren zerbitzuaren eta Etxez etxeko Laguntzaren zerbitzuaren kontrataazioak bete beharreko Administrazio Klausula Bereziak eta Baldintza Teknikoen Pleguak onartzea.

Hirugarrena.- Gainerako izapideak betetzea, dagokion kontratua formalizatu arte.

Eta beste gairik izan gabe, amaiera eman zaio batzarrari, akta honen hasieran zehazten den arratsaldeko zazpi t'erdia direnean, eta nik, Idazkariak, guzti horren fede ematen dut.

se debe a esa paulatina ampliación de plazas y a que se tendrá que interaccionar con el departamento municipal de servicios sociales. Indica que llegar a las 40 plazas podría ser un objetivo a medio plazo.

Finalizada la exposición, y sometido el asunto a votación, por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Adjudicar el contrato por el procedimiento abierto, tramitación ordinaria.

Segunda.- Aprobar el Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares y de Prescripciones Técnicas que habrán de regir el procedimiento para la adjudicación de los servicios de Centro de Día y Ayuda Domiciliaria.

Tercero.- Cumplir con los demás trámites hasta la formalización del oportuno contrato.

Y no habiendo más asuntos que tratar, se da por finalizada la presente sesión, siendo las diecinueve horas y treinta minutos del día que encabeza la presente acta, de todo lo cual doy fe.